



Data Safe III

Unidade de disco rígido externa USB 2.0

Manual do utilizador

Prestigio

Índice

- 1 Instruções preliminares
 - 1.1 Precauções de segurança
 - 1.2 Requisitos do sistema
 - 1.3 Conteúdo da embalagem
 - 1.4 Vistas do produto
 - 1.5 Descrição geral do aparelho
- 2 Instruções de funcionamento
 - 2.1 Funções básicas
 - 2.1.1 Função "Plug & Play"
 - 2.1.2 Ler e gravar
 - 2.1.3 Remover o dispositivo
 - 2.2 Utilizar o software SecureDrive EX
 - 2.2.1 Instalar o SecureDrive EX
 - 2.2.2 Definir a sua palavra-passe
 - 2.2.3 Bloquear/Desbloquear a secção de segurança
 - 2.2.3.1 Bloquear a secção de segurança
 - 2.2.3.2 Desbloquear a secção de segurança
 - 2.2.4 Remoção em segura ~~Partição~~ Data Safe III
 - 2.2.5 Opções de configuração
 - 2.2.6 Desinstalar o SecureDrive EX
 - 2.2.7 Outras funções
 - 2.3 Utilizar One Touch Backup (OTB)
 - 2.3.1 Instalar o PCCloneEX
 - 2.3.2 Funções de cópia de segurança de ficheiros normais
 - 2.3.2.1 Criar cópias de segurança de ficheiros
 - 2.3.2.2 Recuperar ficheiros
 - 2.3.2.3 Apagar cópias de segurança de ficheiros
 - 2.3.3 Início rápido
 - 2.3.3.1 Criar cópias de segurança de ficheiros utilizando o Início rápido
 - 2.3.4 Criar cópias de segurança de ficheiros utilizando a opção One Touch Backup
 - 2.3.5 Gestor de ficheiros
 - 2.3.6 Setup (Configurar)
 - 2.3.7 Outras funções
- 3 Anexo

- 3.1 Especificações do produto
- 3.2 SO suportado
- 3.3 Declaração de isenção de responsabilidade
- 3.4 Agradecimentos às respectivas marcas comerciais

1. Instruções preliminares

Obrigado por ter adquirido o **Prestigio** Data Safe III, uma caixa de disco rígido elegante. Fez uma excelente escolha e esperamos que aprecie todas as suas capacidades. O produto oferece um novo conceito de armazenamento móvel de dados, seguro e amigo do utilizador. Antes de utilizar o produto, leia cuidadosamente o manual do utilizador e siga todos os procedimentos incluídos no mesmo para poder apreciar devidamente todas as suas funcionalidades.



To use SecureDriveEX security software and PCCloneEX backup software, please download the setup files from official Prestigio website indicated below onto your PC desktop.

URL:	http://www.prestigio.com/product/downloads
Group of Products:	Data Storage
External Hard Drives:	Data Safe III
File Names:	SecureDriveEX_1_01_XXX_Prestigio.xxx PCCloneEX_Lite_2_01_XX_Prestigio.xxx
SecureDrive EX Serial Key:	Please refer to Yellow Sticker at the last page of Quick Guide

1.1 Precauções de segurança

Cumpra todas as precauções de segurança antes de utilizar o **Prestigio** Data Safe III. Siga todos os procedimentos descritos neste manual para operar correctamente o dispositivo.



Avisos: Esta marca indica acções que, se forem ignoradas ou executadas incorrectamente, podem provocar graves ferimentos no pessoal que opere o dispositivo ou danificar este.

- Não tente desmontar ou alterar qualquer parte do dispositivo que não esteja descrita neste guia.
- Não ponha o dispositivo em contacto com a água ou quaisquer outros líquidos.

O dispositivo NÃO foi concebido para ser à prova de líquidos de qualquer espécie.

- Caso entre algum líquido no interior do dispositivo, desligue-o imediatamente do computador. A utilização contínua do dispositivo, pode provocar um incêndio ou choque eléctrico. Consulte o seu distribuidor do aparelho ou o centro de assistência mais próximo.
- Para evitar o risco de choque eléctrico, não ligue nem desligue o dispositivo com as mãos molhadas.
- Não coloque o dispositivo junto de uma fonte de calor nem o exponha directamente a uma chama ou ao calor.
- Nunca coloque o dispositivo junto de equipamentos que gerem fortes campos electromagnéticos. A exposição a fortes campos magnéticos pode provocar anomalias ou a corrupção e perda de dados.

1.2 Requisitos do sistema

A seguir, indicam-se os requisitos mínimos de hardware e software que devem ser satisfeitos para se assegurar o funcionamento adequado do dispositivo.

- Computador: Computadores pessoais compatíveis IBM PC/AT
- SO suportado:
 - PC IBM Compatível:
 - Microsoft Windows XP / Vista
 - Mac OS:
 - Mac OS 9.x e 10.x ou uma versão superior (apenas formato FAT32)
 - Linux:
 - Linux 2.4 ou superior (apenas formato FAT32)
- CPU: Pentium ou superior
- Memória: Mínimo de 32MB de RAM
- Placa do monitor: Compatível com a norma VESA
- Autoridade do utilizador: Administrador

Espaço disponível no disco rígido – não deve ser inferior a 16 MB

NOTA:

O Windows 98 SE não suporta um controlador de armazenamento de massa predefinido.

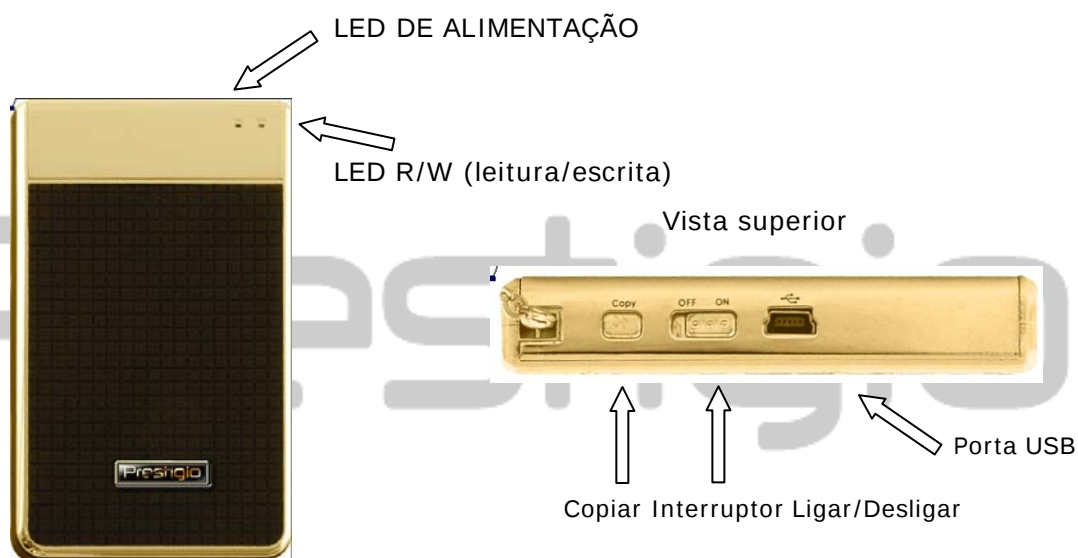
1.3 Conteúdo da embalagem

Nome / Descrição	Quantidade
Unidade principal da caixa de disco rígido	1
Cabo USB de 25 cm	1

Cabo USB de 60 cm	1
Elegante estojo de transporte	1
Guia rápido e autocolante amarelo com o número do código do produto	1

1.4 Vistas do produto

Vista dianteira



1.5 Descrição geral do aparelho

- Trabalho revestido elegante e com classe
Presidio O Data Safe III acrescenta luxo e simplicidade à sua vida digital diária.
- Segurança máxima dos dados (**SecureDrive EX**)
 Com o software de aplicação SecureDrive EX, pode proteger o seu dispositivo através de uma palavra-passe de ligação e efectuar a partição do dispositivo nas secções “Public” (público) e “Security” (segurança).
 - ◆ Secção Public – A Secção Public não suporta protecção por palavra-passe. Poderá continuar a executar todas as funções básicas descritas na secção “Funções básicas”.

- ◆ Secção Security – A segurança não será acessível sem a ligação (login) de segurança. Só o software de ligação estará disponível na secção quando bloqueada. A Área AP não pode ser lida/escrita quando bloqueada.

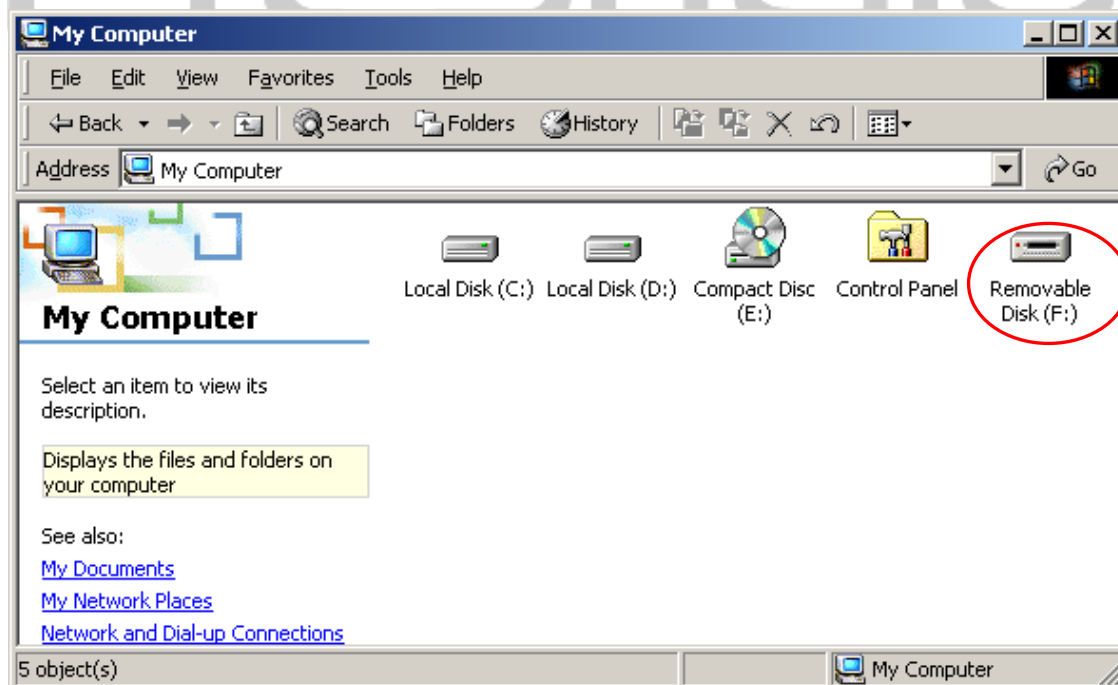
2. Instruções de funcionamento



Avisos: o dispositivo é totalmente compatível para a execução de funções básicas com computadores especificados na secção “Requisitos do sistema”; no entanto, o SecureDrive EX e o PCClone EX NÃO funcionam com Mac OS e Linux OS.

2.1 Funções básicas

2.1.1 Função "Plug & Play"



Ao ligar o dispositivo à porta USB do seu computador, aparece na janela do gestor de ficheiros um ícone de “Removable Disk” (disco amovível), conforme

indicado acima. Nas máquinas **Macintosh**, verá o ícone do disco no “Desktop” (ambiente de trabalho) quando ligar o dispositivo à porta USB.

No **Linux** OS, pode montar o dispositivo executando as seguintes instruções.

- Execute `cd/etc/sysconfig/` (`cat/etc/sysconfig/hwconf` | `more`)
- Verifique a informação do dispositivo em `hwconf` , escreva o mount point.
- Crie um directório in/`mnt` (ex: `mkdir/mnt/usbHD`)
- A seguir, execute `mount/dev/sda1 /mnt/usbHD` (se o mount point foi `.dev/sda`)

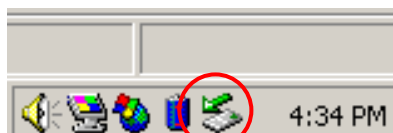
2.1.2 Ler e gravar

Pode recuperar ou armazenar ficheiros no dispositivo tal como se estivesse a operar com um disco rígido. A operação de leitura/escrita no dispositivo é idêntica à de um disco rígido.

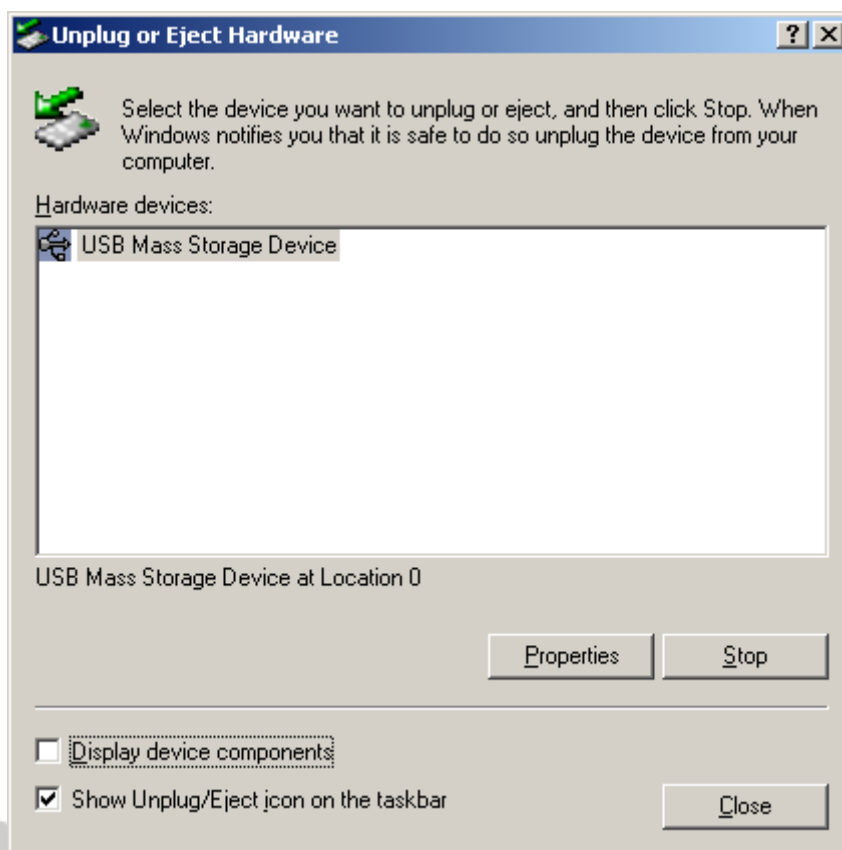
2.1.3 Remover o dispositivo

Para minimizar o risco de perda de dados no Windows XP e Vista OS, observe os seguintes procedimentos de remoção:

- ◆ Localize o ícone de remoção segura no tabuleiro do sistema do seu computador.



- ◆ Faça duplo clique no ícone de “remoção segura”; aparece a janela “Unplug or Eject Hardware” (Desligar ou ejectar hardware).
- ◆ Seleccione o dispositivo que deseja remover. A seguir, clique no botão [Stop] (Parar). Pode agora desligar com segurança o dispositivo da porta USB do seu computador.



Advertência: antes de remover o dispositivo USB, certifique-se de que o LED não está a piscar. Quando o LED pisca rapidamente significa que está a ocorrer tráfego entre o computador anfitrião e o dispositivo USB. NÃO remova o dispositivo USB neste momento. Caso contrário, poderá verificar-se a perda de dados ou poderão mesmo ocorrer danos ao Prestigio Data Safe III.



Advertência: se não forem observados os procedimentos de remoção segura nos sistemas operativos Windows, Windows XP e Windows Vista, poderá ocorrer a perda de dados devido a um problema de “escrita em cache”.

Nos sistemas operativos Macintosh, pode arrastar o ícone de disco amovível para a reciclagem. Esta acção executará a função “Ejectar”.

No sistema operativo Linux, siga o procedimento “demonst” para desmontar o

dispositivo.

2.2 Utilizar o software SecureDrive Ex

Com o software de aplicação SecureDrive EX, pode proteger o seu dispositivo por palavra-passe e efectuar a partição do dispositivo nas secções “Public” (público) e “Security” (segurança).

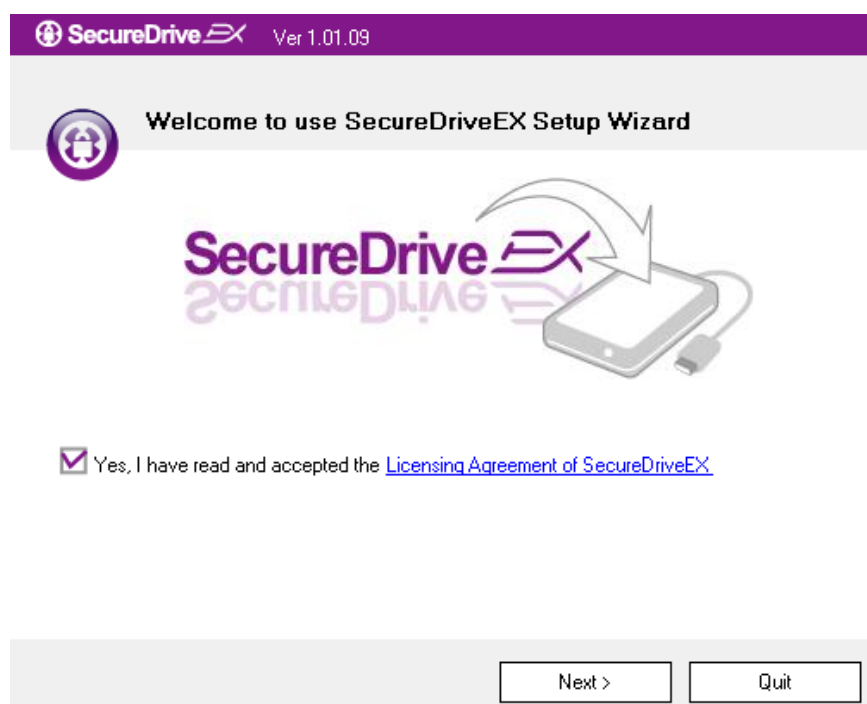


Advertência: a acção de partição eliminará todos os dados existentes no dispositivo. A acção não é reversível. Efectue cópias de segurança de todos os dados necessários e feche todas as janelas e programas activos no computador antes de executar esta acção.

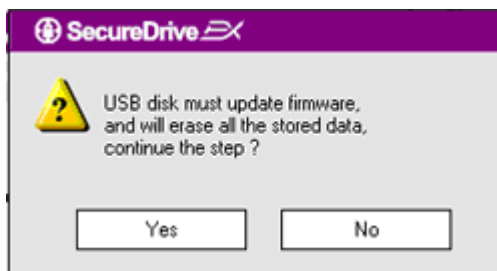
2.2.1 Instalar o SecureDrive EX



Advertência: o SecureDrive Ex só consegue manusear um dispositivo de cada vez. O SecureDrive EX poderá não ser executado correctamente ou poderá mesmo provocar a perda de dados se se estiver a trabalhar com mais de um dispositivo.



1. Ligue o Prestigio Data Safe III ao computador anfitrião utilizando o cabo USB fornecido.
2. Faça duplo clique em “Setup.exe” na pasta “SecureDriveEX” para iniciar a instalação.
3. Clique no Acordo de Licença do SecureDrive EX e leia o texto do acordo para se familiarizar com a sua utilização legal.
4. Coloque uma marca na caixa e clique em “Next” (seguinte).

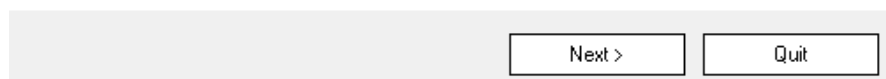


5. Aparecerá uma caixa de diálogo a solicitar a confirmação da actualização do firmware. Todos os dados serão eliminados permanentemente se a confirmação for executada. Clique em "Yes" (Sim) para continuar ou em "No" (Não) para cancelar a actualização do firmware.



6. O processo de actualização do firmware não deverá demorar mais do que 1 minuto, conforme a capacidade do computador anfitrião.
7. Concluído o processo, desligue o **Pesquisa** Data Safe III e desligue-o do computador anfitrião.
8. Volte a ligar o **Pesquisa** Data Safe III ao computador anfitrião e ligue a alimentação para prosseguir.

If your USB HDD with the power switch, please turn it off and then turn it on again,
if you don't have switch on the USB HDD, please unplug the terminal of USB HDD from your PC, and then connect it again.

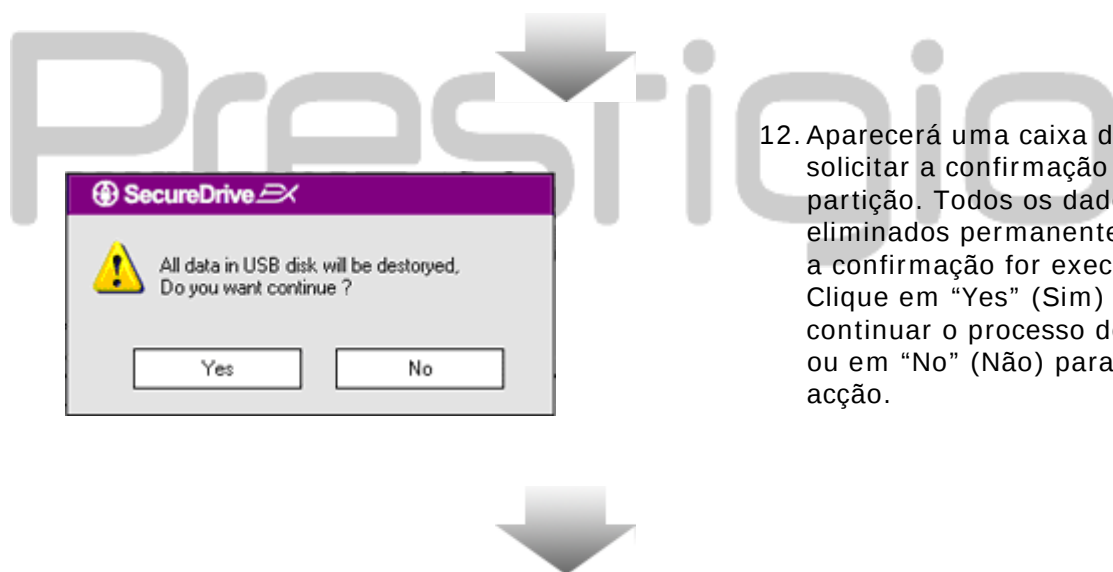




9. Conforme ilustrado no diagrama, o armazenamento do Prestigio Data Safe III será dividido em duas secções, nomeadamente a secção Security (segurança) e a secção Public (público).

10. A capacidade das duas secções pode ser regulada clicando e arrastando o ponteiro na horizontal. Pode também personalizar um tamanho específico, inserindo-o na caixa respectiva.

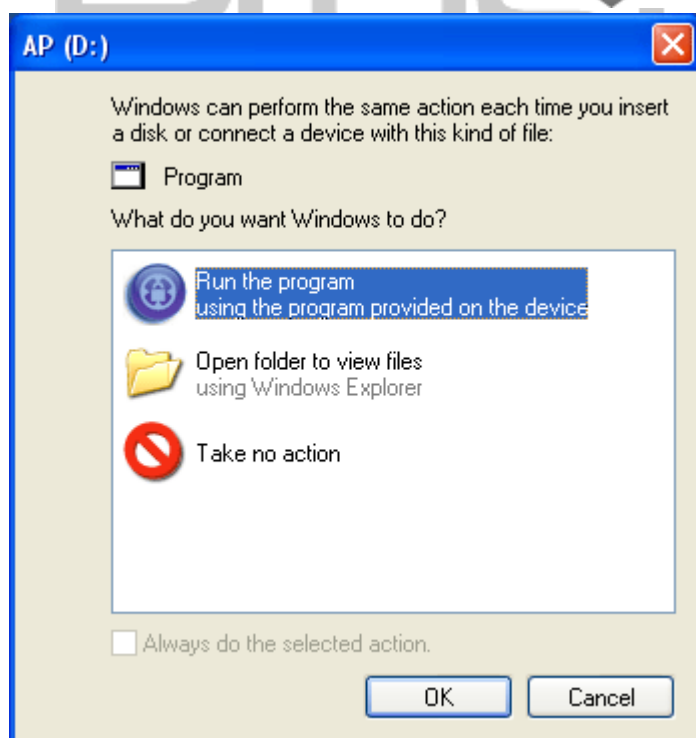
11. Clique em “Next” (seguinte) para continuar o processo de partição.



12. Aparecerá uma caixa de diálogo a solicitar a confirmação da partição. Todos os dados serão eliminados permanentemente se a confirmação for executada. Clique em “Yes” (Sim) para continuar o processo de partição ou em “No” (Não) para cancelar a acção.

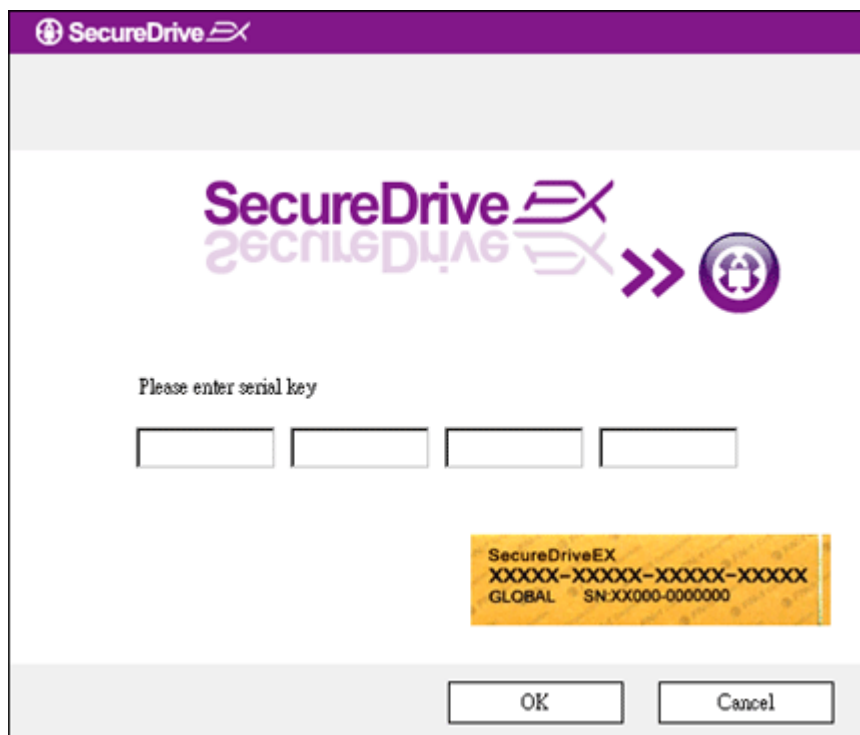


13. O processo de partição não deverá exceder os 3 minutos, conforme a capacidade do computador. Desligue o **Presição Data Safe III** e desligue-o do computador anfitrião.



14. **Presição Data Safe III**
 15. Aparece uma janela a solicitar indicações adicionais. Realce a opção "Run the program" (Executar o programa) e clique em "OK" para continuar o processo de instalação.





16. Aparecerá uma janela SecureDrive EX para autenticação. **Consulte o autocolante amarelo na última página do guia rápido para obter o número do código do produto.** Introduza os números nos campos de texto respectivos. Clique em “OK” para terminar.

2.2.2 Definir a sua palavra-passe

Conforme referido acima, o SecureDrive EX oferece 2 partições de armazenamento (uma secção pública e uma secção de segurança) para comodidade do utilizador. Recomenda-se a configuração imediata de uma palavra-passe para a secção de segurança, para uma melhor protecção dos dados confidenciais. A palavra-passe deve ter até 16 caracteres, escolhidos entre as letras do alfabeto inglês e caracteres numéricos. Certifique-se de tomar nota da sua palavra-passe e de guardá-la num local seguro. Ligue o Prestigio Data Safe III ao computador anfitrião e ligue a respectiva alimentação para executar acções adicionais.



1. Aparece uma janela a solicitar indicações adicionais. Realce a opção “Run the program” (Executar o programa) e clique em “OK” para continuar.
2. Clique no ícone de fundo vermelho com “cadeado fechado” para desbloquear a secção de segurança.
3. Aparece uma pequena janela que indica que está em curso a sequência de desbloqueamento.

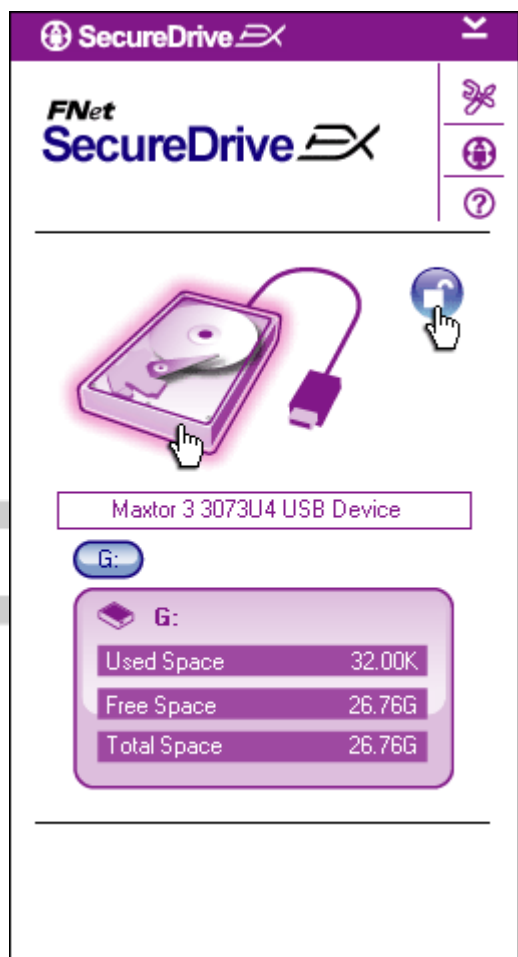


4. O ícone de fundo vermelho com "cadeado fechado" transformou-se agora num ícone de fundo azul com "cadeado aberto". Isto significa que a secção de segurança está desbloqueada para utilização.
5. Se clicar no ícone de "configuração" depois de desbloquear aparecerá o menu de configuração.
6. Por predefinição, o menu de Configuração está na página da palavra-passe. Existem 4 campos de texto para introdução de dados do utilizador.
7. Introduza uma pista (hint) para a palavra-passe que o/a ajude a lembrar-se da sua palavra-passe.
8. Introduza a palavra-passe actual se desejar alterar a palavra-passe. Deixe em branco para a primeira utilização.
9. Escreva uma nova palavra-passe e volte a escrevê-la para confirmar a introdução da nova palavra-passe. Consulte o início da secção para obter informações sobre os critérios da palavra-passe.
10. Clique em "Save" (guardar) para guardar a definição da palavra-passe e em "Cancel" (cancelar) para voltar ao menu principal.

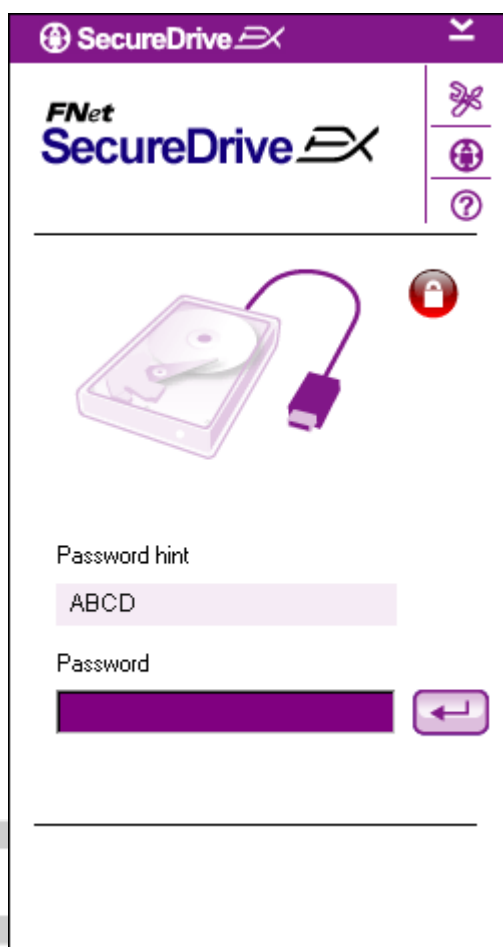
2.2.3 Bloquear / Desbloquear a secção de segurança

Certifique-se de que o **Proteção** Data Safe III está ligado ao computador anfitrião e que a alimentação está ligada (ON).

2.2.3.1 Bloquear a secção de segurança



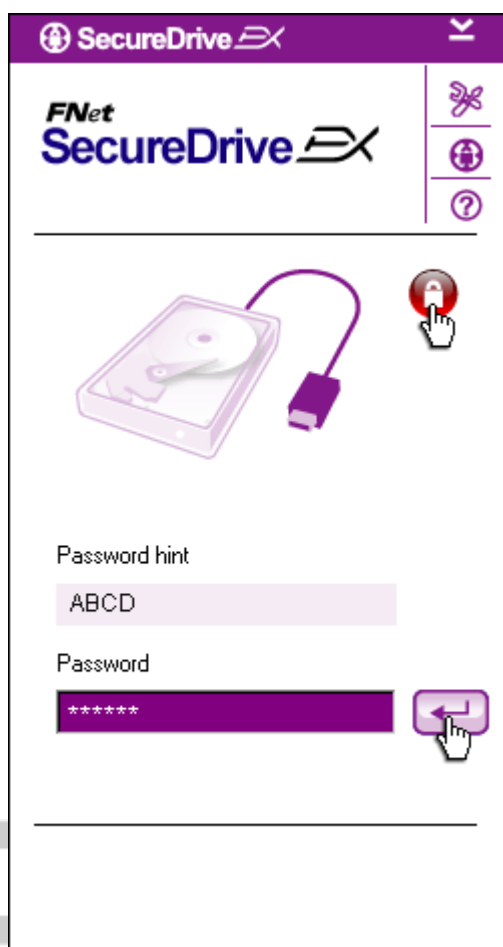
1. Clique em "My Computer" (Meu computador).
2. A secção de segurança está agora acessível para a entrada/saída de dados.
3. Conforme referido noutra secção, o ícone de fundo azul com "cadeado aberto" indica uma secção de segurança aberta.
4. Para fechar (bloquear), clique no ícone de fundo azul com "cadeado aberto" ou na imagem do disco rígido para iniciar a sequência de bloqueamento.
5. Aparece uma pequena janela que indica que está em curso a sequência de bloqueamento.



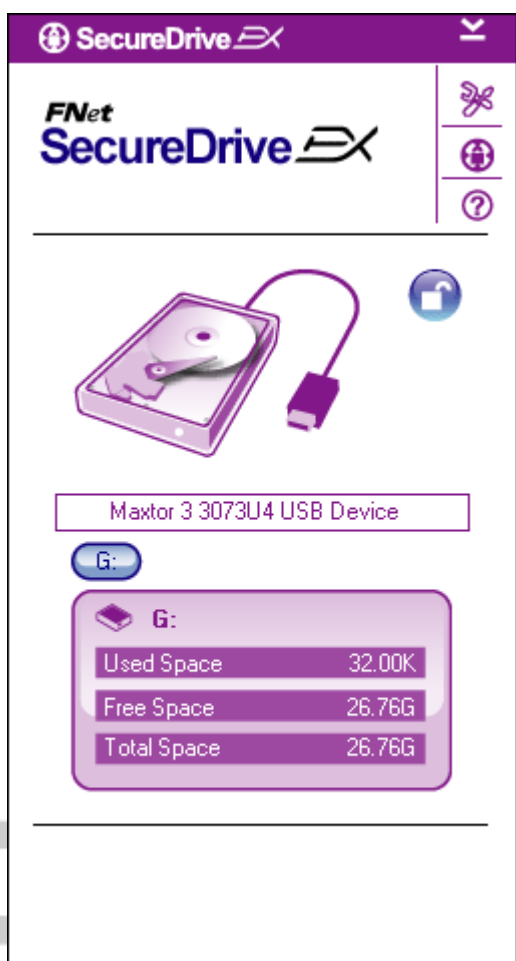
6. O ícone de fundo vermelho com “cadeado fechado” indica que a secção de segurança foi bloqueada com êxito. Será também apresentado o pedido de introdução da palavra-passe.

5. Clique em “My Computer” (Meu computador).
6. A secção Security (segurança) foi substituída pela unidade AP, indicando que está bloqueada para entrada/saída de dados.

1. Clique em “My Computer” (Meu computador).
2. É apresentada a unidade AP em vez da secção Security, indicando que está bloqueada para entrada/saída de dados.



3. Conforme referido acima, o ícone de fundo vermelho com “cadeado fechado” indica que a secção de segurança está bloqueada.
4. Para desbloquear, basta escrever a sua palavra-passe no campo de texto e clicar no ícone “return” ou clicar no ícone de fundo vermelho com “cadeado fechado” para iniciar a sequência de desbloqueamento.
5. Aparece uma pequena janela que indica que está em curso a sequência de desbloqueamento.



6. O ícone de fundo azul com “cadeado aberto” indica que a secção de segurança foi desbloqueada com êxito. A informação relativa ao **Produto** Data Safe III será apresentada na parte inferior do SecureDrive EX para referência do utilizador.

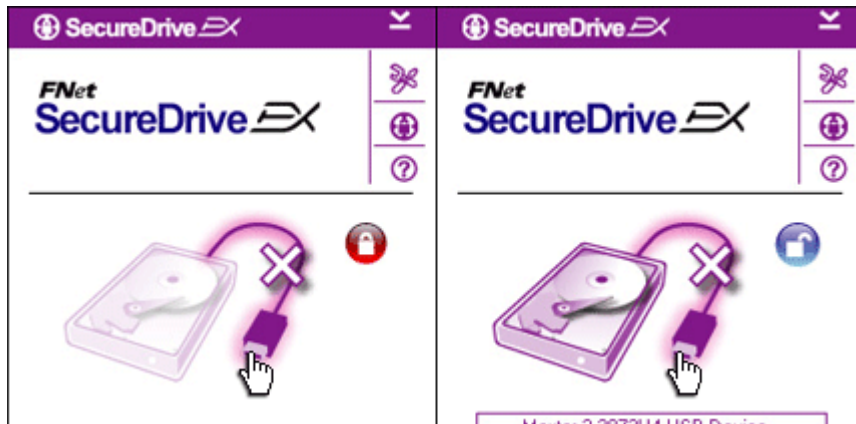


7. Clique em “My Computer” (Meu computador).
8. A unidade AP é agora substituída pela secção Security (segurança), indicando que está desbloqueada para a entrada/saída de dados.

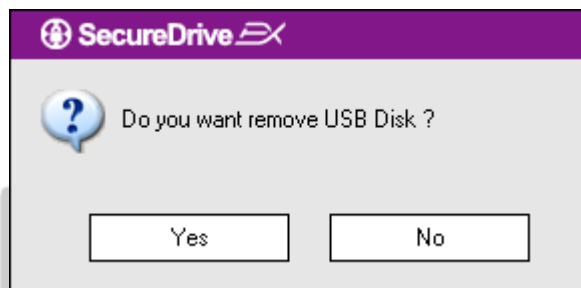


Advertência: ao executar as acções de bloqueamento e desbloqueamento com o dispositivo, certifique-se de que não estão a ser executados quaisquer outros programas ou aplicações, e que não há documentos abertos no dispositivo. Caso contrário, poderá verificar-se a perda de dados ou poderão ocorrer danos.

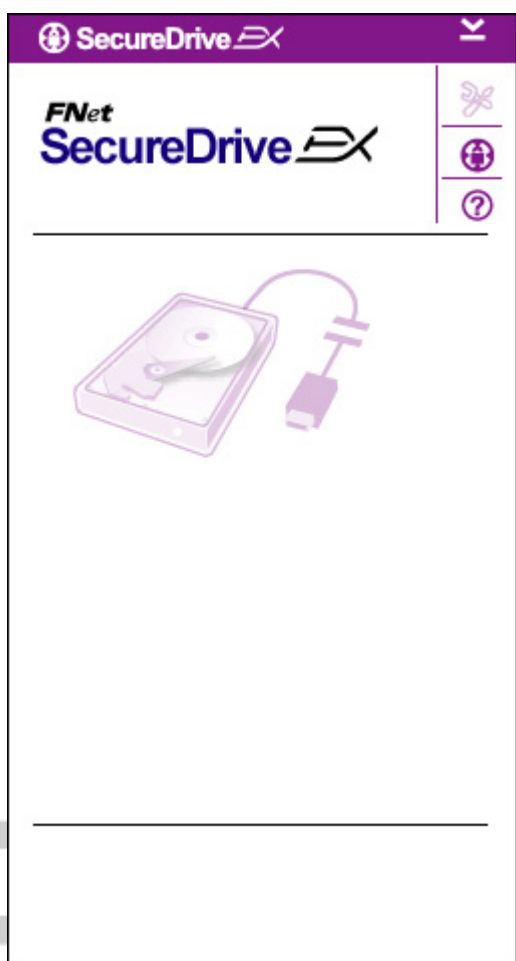
2.2.4 Remoção em segura Prestigio Data Safe III



1. Independentemente do estado da área de segurança (bloqueada/desbloqueada), o Prestigio Data Safe III pode ser removido com segurança do computador anfitrião.
2. Clique no cabo de transferência para remover o Prestigio Data Safe III.



3. Aparece uma caixa de diálogo a confirmar a remoção do Prestigio Data Safe III.
4. Clique em "Yes" (Sim) para proceder à acção de remoção e em "Não" para cancelar a acção.



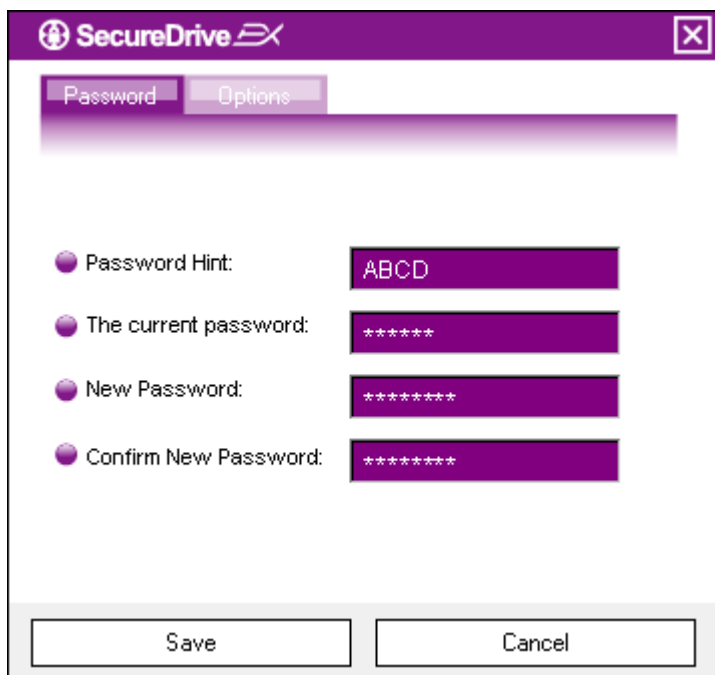
5. O **Pesquisa** Data Safe III foi desligado. O cabo de transferência aparece destacado.
6. A remoção do **Pesquisa** Data Safe III no estado de desbloqueado, bloqueará automaticamente a secção de segurança.
7. Para aceder novamente ao SecureDrive EX após a remoção do **Pesquisa** Data Safe III, desligue o **Pesquisa** Data Safe III e volte a ligá-lo ao computador anfitrião.

2.2.5 Setup (Configurar)

Certifique-se de que o **Pesquisa** Data Safe III está ligado ao computador anfitrião e que a alimentação está ligada (ON).



1. Clique no ícone de “Configuração”.
2. O menu de “Configuração” aparece para configurações adicionais.



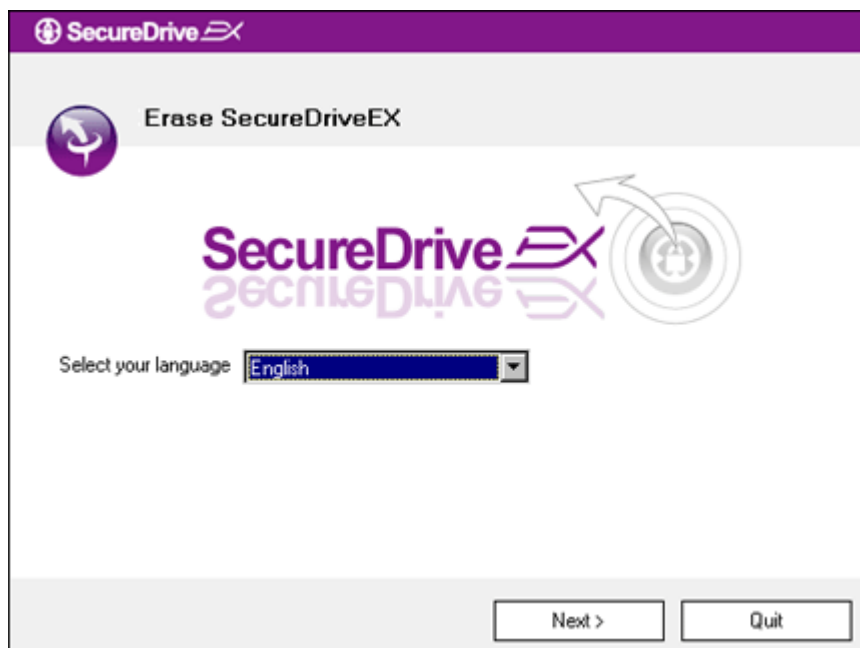
1. Consulte a secção “Definição da password (palavra-passe) individual” para as opções de configuração da palavra-passe.
2. Para alterar a sua palavra-passe, escreva a palavra-passe actual, a nova palavra-passe, e confirme esta última. Clique em “Save” (guardar) para guardar as definições e em “Cancel” (cancelar) para voltar.
3. Clique em “X” no canto superior direito ou em “Cancel” (cancelar) para sair do menu de configuração.

2.2.7 Desinstalar o SecureDrive EX

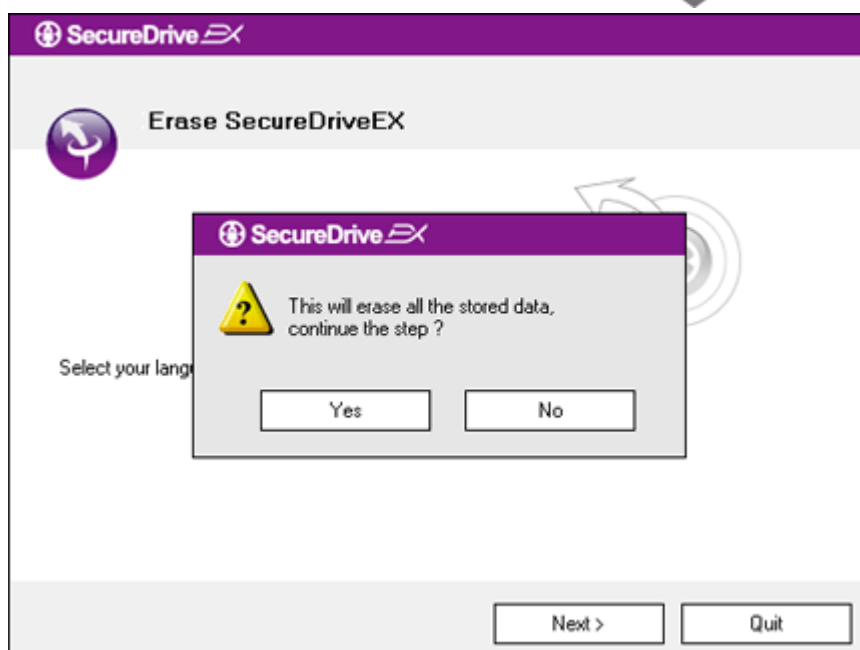
Certifique-se de que o Prestigio Data Safe III está ligado ao computador anfitrião e que a alimentação está ligada (ON).



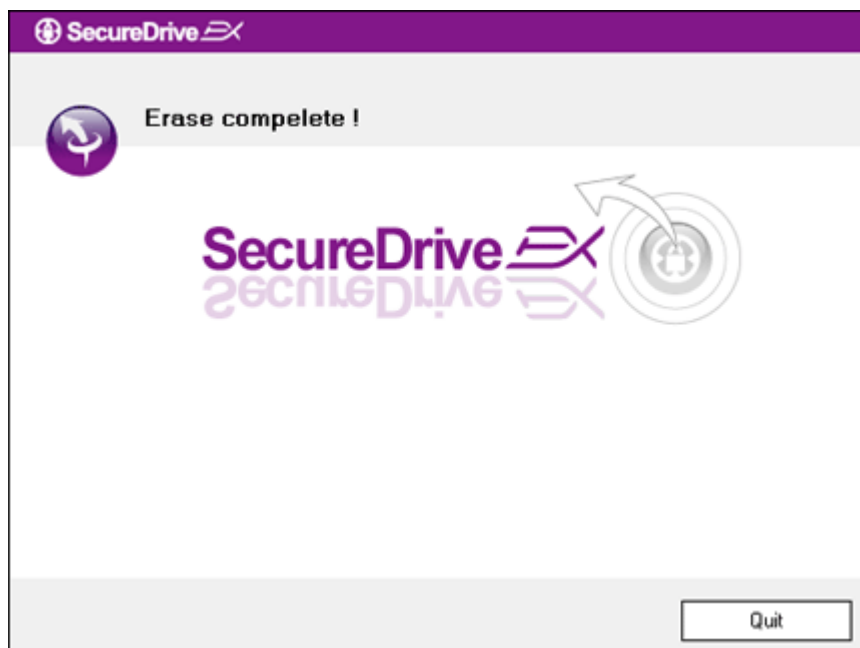
Advertência: após a desinstalação do SecureDrive Ex, todos os dados no Prestigio Data Safe III serão eliminados permanentemente. Além disso, terá de ser criada uma nova partição a partir da gestão de discos do Windows.



1. Ligue o **Prestigio** Data Safe III ao computador anfitrião utilizando o cabo USB fornecido.
2. Faça duplo clique em "Erase.exe" na pasta "SecureDriveEX" para iniciar a desinstalação.
3. Clique em "Next" (Seguinte) para iniciar o processo de desinstalação ou clique em "Quit" (Sair) para cancelar a acção.



4. Aparece uma caixa de diálogo a solicitar a confirmação. Clique em "Yes" (Sim) para continuar ou em "No" (Não) para cancelar a acção.



5. O SecureDrive EX foi removido com êxito. Clique em "Quit" (sair) para sair.
6. **Resultado** O Data Safe III está agora restaurado como uma unidade de disco rígido externa normal.

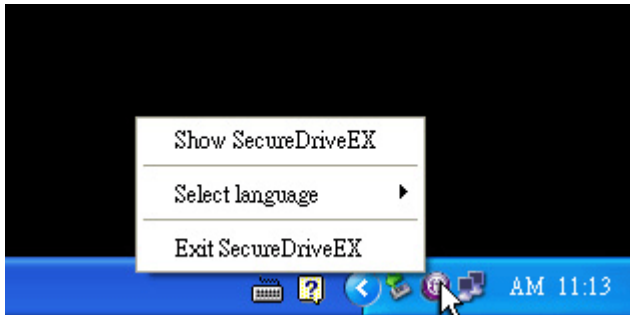
2.2.8 Outras funções



Clique no ícone de "SecureDrive EX" para obter a especificação detalhada do software.



Clique no ícone "?" à direita para apresentar Help Center, uma ferramenta tutorial que ajuda o utilizador a tirar maior proveito do SecureDrive EX.



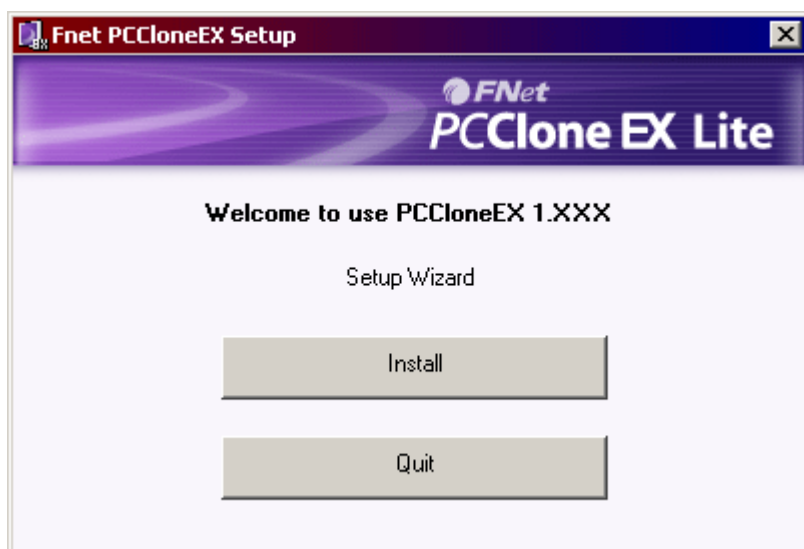
Clique com o botão direito do rato no ícone do SecureDrive EX no tabuleiro do sistema do ambiente de trabalho para apresentar atalhos de funções parciais.

2.3 Utilizar One Touch Backup (OTB)

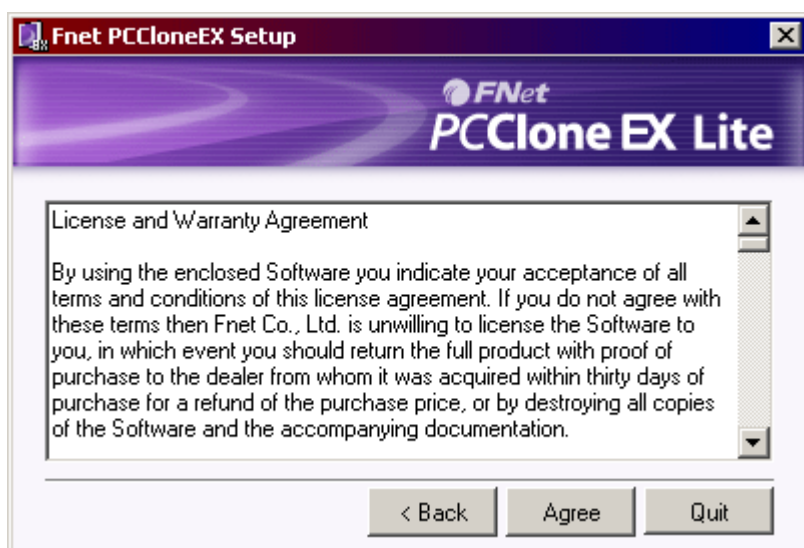


Advertência: Prestigio O Data Safe III tem de ser desbloqueado antes de poderem ser executadas quaisquer operações do PCClone EX. Certifique-se de que o Prestigio Data Safe III está desbloqueado durante todas as operações PCClone EX. Caso contrário, poderá verificar-se a perda de dados ou poderão ocorrer danos.

2.3.1 Instalar o PCCloneEX

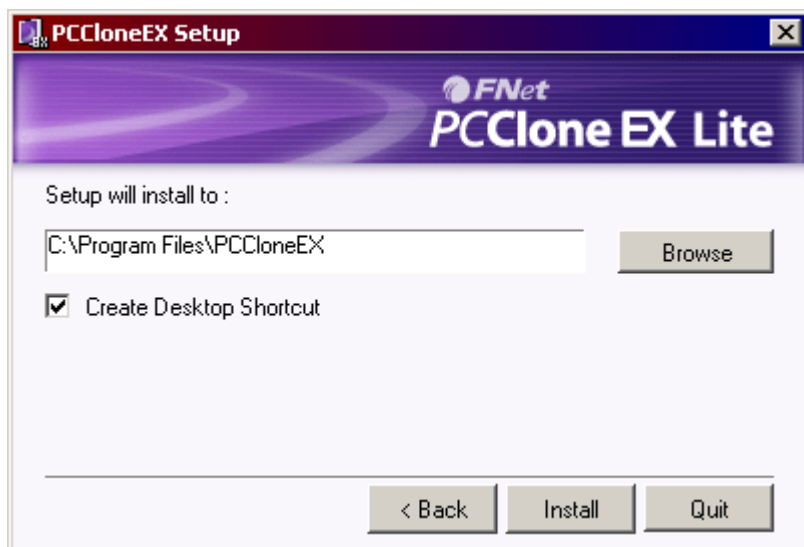


1. Ligue o ~~Resistor~~ Data Safe III ao computador anfitrião utilizando o cabo USB fornecido.
2. Faça duplo clique em "Setup.exe" na pasta "PCCloneEX" para iniciar a instalação.
3. Clique em "Install" (instalar) para iniciar o processo de instalação, e em "Quit" (sair) para cancelar.

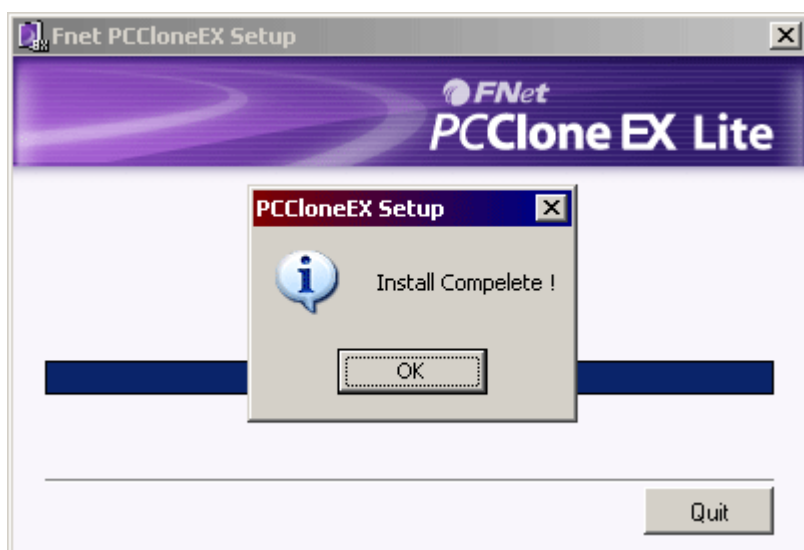


4. Leia atentamente o acordo de licença.
5. Se o utilizador aceitar os termos do acordo deve clicar em "Agree" (concordo) para continuar; para cancelar a instalação, clique em "Quit" (sair).



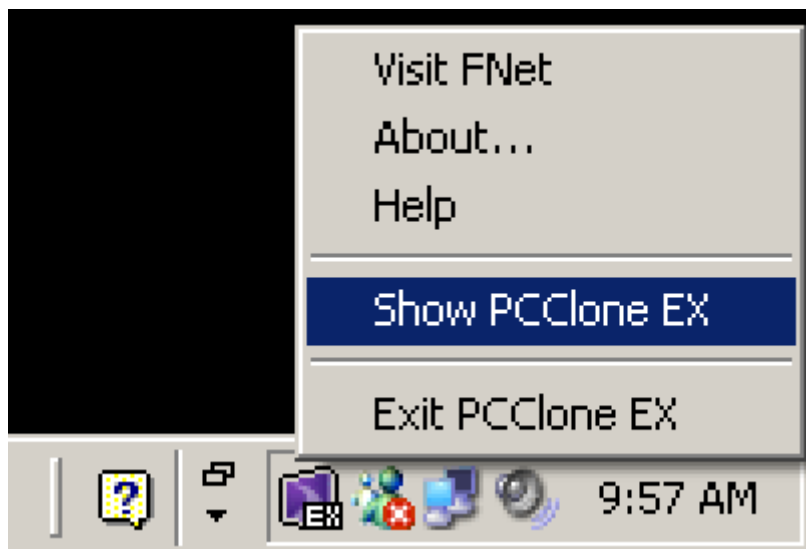


6. Especifique o caminho de instalação do PCCloneEX. Pode também clicar em "Browse" (procurar) para examinar o diagrama em árvore.
7. Por predefinição, está seleccionada a opção "Create Desktop Shortcut" (criar atalho no ambiente de trabalho). Se necessário, desassinale a opção.
8. Clique em "Install" (instalar) para prosseguir, ou em "Quit" (sair) para cancelar a acção.



9. O processo de instalação deverá demorar apenas alguns segundos. Concluída a instalação, aparece uma caixa de diálogo; clique em "OK" para sair da instalação.





10. O ícone do PCCloneEX será apresentado no tabuleiro do sistema do ambiente de trabalho após a configuração. Os utilizadores podem fazer duplo clique ou clicar com o botão direito do rato no ícone para executar o PCClone EX.

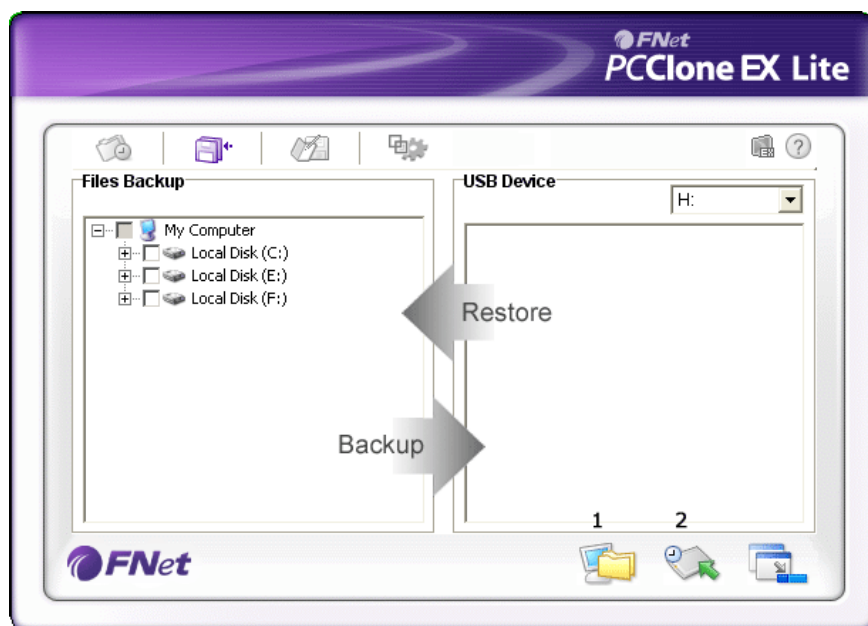


Advertência: o programa só pode ser utilizado com o dispositivo enviado na embalagem. Nenhum outro dispositivo funcionará com este programa.

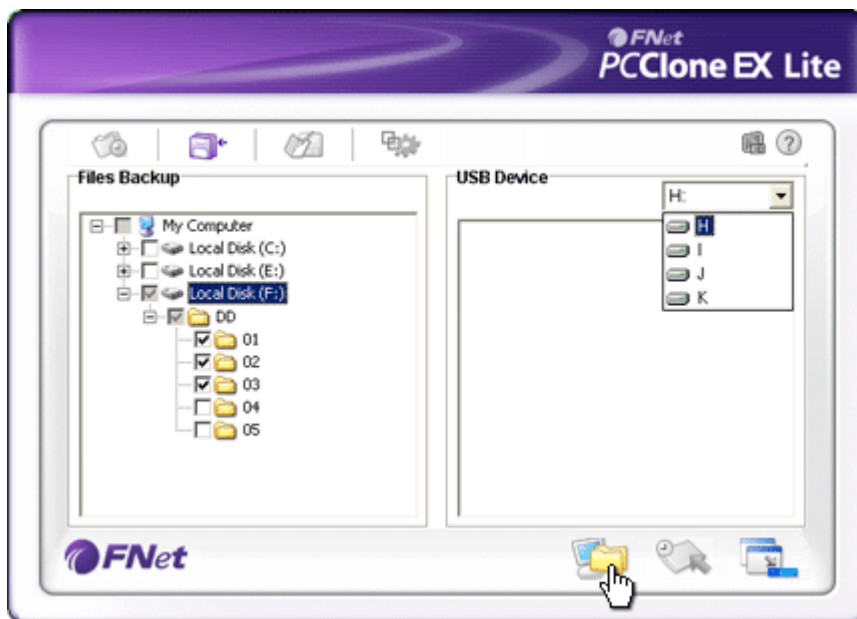
2.3.2 Funções de cópia de segurança de ficheiros normais

Certifique-se de que o Prestigio Data Safe III está ligado ao computador anfitrião e que a alimentação está ligada (ON).

2.3.2.1 Criar cópias de segurança de ficheiros

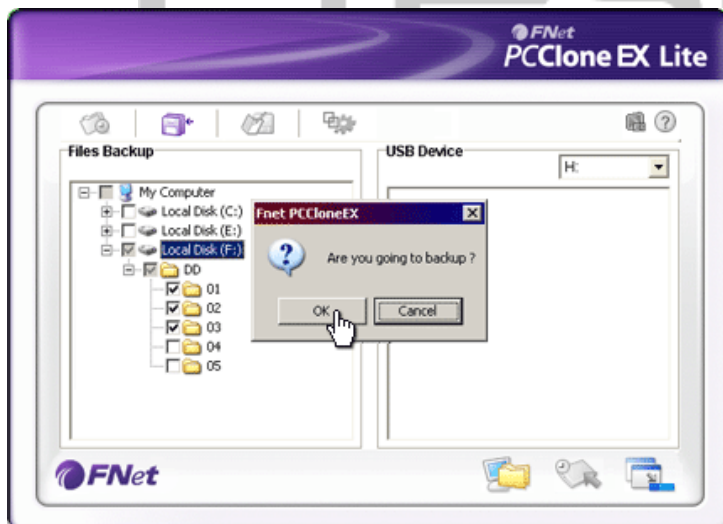


1. No ambiente de trabalho, clique no atalho "PCCloneEX" para executar o programa.
2. Clique no separador "File Backup" (cópia de segurança de ficheiros) para especificar os caminhos de Backup/Restore (cópia de segurança/restaurar).



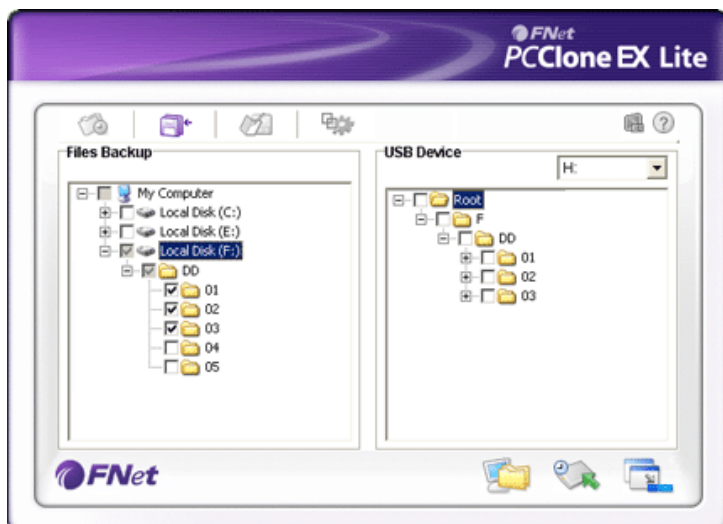
3. Na coluna “Files Backup” (cópia de segurança de ficheiros), assinale os ficheiros/pastas dos quais pretende executar cópias de segurança.
4. Na coluna “USB Device” (dispositivo USB), clique na seta para baixo e na caixa pendente que aparece selecione o dispositivo designado ao armazenamento das cópias de segurança.

Prestinio



5. Clique em “Backup” (cópia de segurança) para iniciar o processo de cópia de segurança. Aparece uma caixa de diálogo a confirmar a acção. Clique em “OK” para continuar ou em “Cancel” (cancelar) para cancelar a acção.
6. Aparecerá outra caixa de diálogo quando o processo estiver concluído. Clique em “OK” para sair.



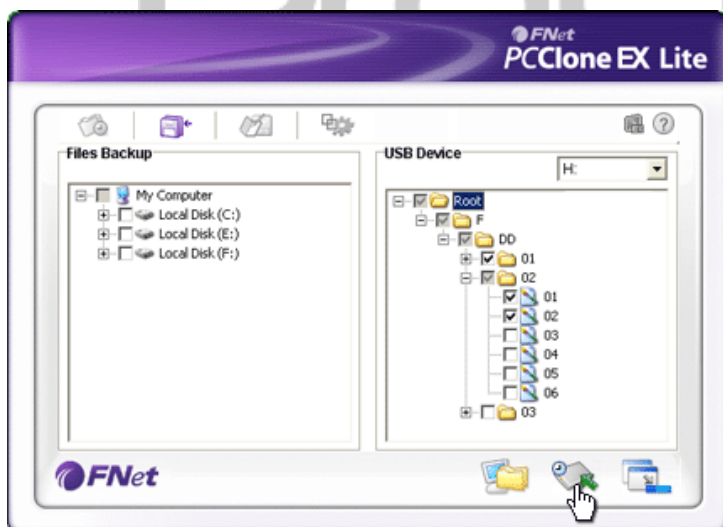


7. Foram efectuadas com êxito cópias de segurança dos ficheiros/pastas seleccionados, do computador anfitrião para o **Prestigio Data Safe III**.



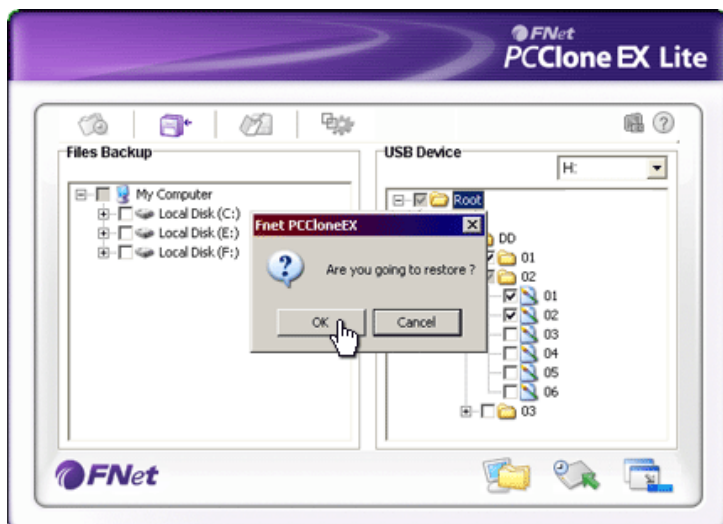
Advertência: Existe um directório raiz F: oculto FNet no **Prestigio Data Safe III**. Todas as cópias de segurança dos ficheiros/pastas serão guardadas no directório; por favor não remova o directório.

2.3.2.2 Recuperar ficheiros



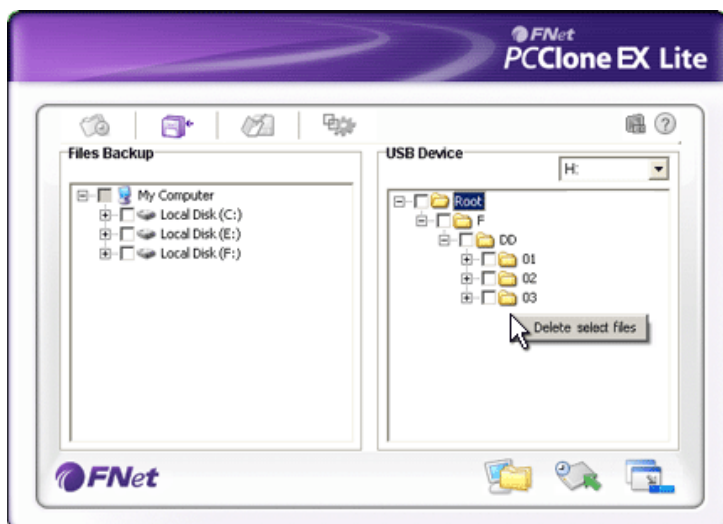
1. No ambiente de trabalho, clique no atalho "PCCloneEX" para executar o programa.
2. Clique no separador "File Backup" (cópia de segurança de ficheiros) para especificar os caminhos de Backup/Restore (cópia de segurança/restaurar).
3. Na coluna USB Device (dispositivo USB), seleccione os ficheiros/pastas prontos a restaurar.



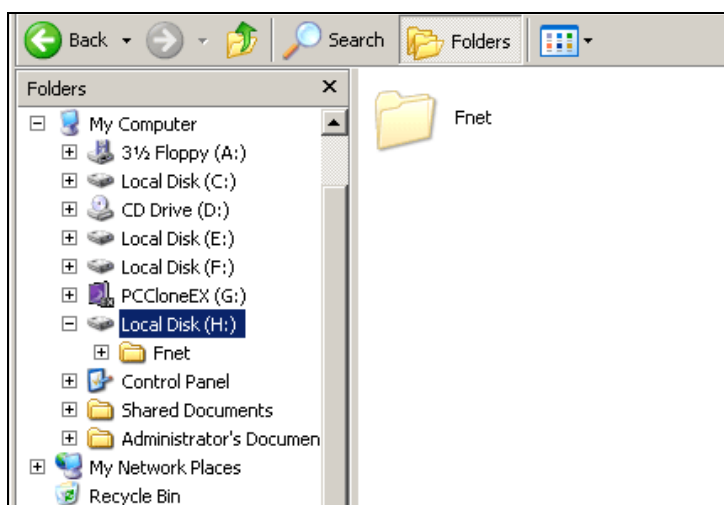


4. Clique em “Restore” (restaurar) para dar início ao processo. Aparece uma caixa de diálogo a confirmar a acção. Clique em “OK” para continuar ou em “Cancel” (cancelar) para cancelar a acção.
5. Aparecerá outra caixa de diálogo quando o processo estiver concluído. Clique em “OK” para sair.

2.3.2.3 Apagar cópias de segurança de ficheiros



1. No ambiente de trabalho, clique no atalho “PCCloneEX” para executar o programa.
2. Clique no separador “File Backup” (cópia de segurança de ficheiros) para apresentar informações sobre cópias de segurança.
3. Sob USB Device (dispositivo USB), clique com o botão direito do rato nos ficheiros/pastas que já não são necessários e clique em “Delete select files” (eliminar ficheiros seleccionados) para removê-los.



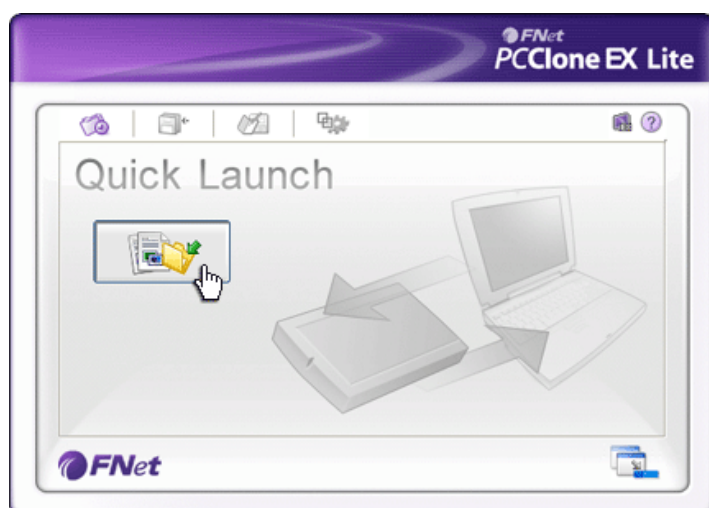
4. As cópias de segurança de ficheiros/pastas também podem ser eliminadas no gestor de ficheiros do Windows. Basta remover o directório de raiz “Fnet”.

2.3.3 Início rápido

O Quick Launch foi concebido como atalho para que os utilizadores possam fazer cópias de segurança de ficheiros/pastas com um clique ou uma hotkey (tecla de atalho) definida pelo utilizador. O sistema efectuará cópias de segurança de entidades seleccionadas ao executar a função Quick Launch. Para a primeira utilização, consulte a secção “To Backup File” para informações sobre como seleccionar ficheiros específicos para cópia de segurança e a secção “Setup” para a configuração das teclas de atalho.

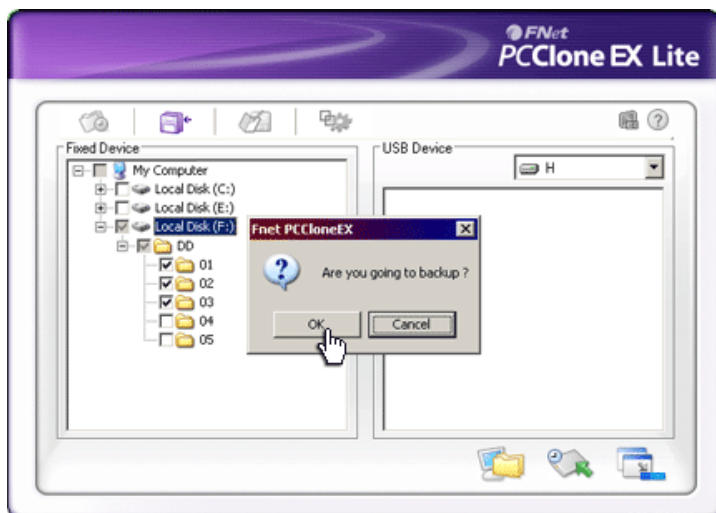
Certifique-se de que o ~~Resqto~~ Data Safe III está ligado ao computador anfitrião e que a alimentação está ligada (ON).

2.3.3.1 Criar cópias de segurança de ficheiros utilizando o Início rápido



1. No ambiente de trabalho, clique no atalho “PCCloneEX” para executar o programa.
2. Clique no separador “Quick Launch”.
3. Clique em “File Backup” (cópia de segurança de ficheiros) ou prima as combinações de teclas de atalho para fazer cópias de segurança de ficheiros/pastas seleccionados.





4. Aparece uma caixa de diálogo a solicitar a confirmação da cópia de segurança. Clique em "OK" para continuar e em "Cancel" (cancelar) para cancelar a acção.
5. Aparece outra caixa de diálogo a confirmar a conclusão da acção da cópia de segurança. Clique em "OK" para sair.

2.3.4 Criar cópias de segurança de ficheiros utilizando a opção One Touch Backup

Esta função permite que o utilizador faça cópias de segurança de ficheiros/pastas seleccionados premindo apenas um botão no **Prestigio Data Safe III**. Esta função não é suportada pelo Windows 98 e Windows ME.

Certifique-se de que o **Prestigio Data Safe III** está ligado ao computador anfitrião e que a alimentação está ligada (ON).



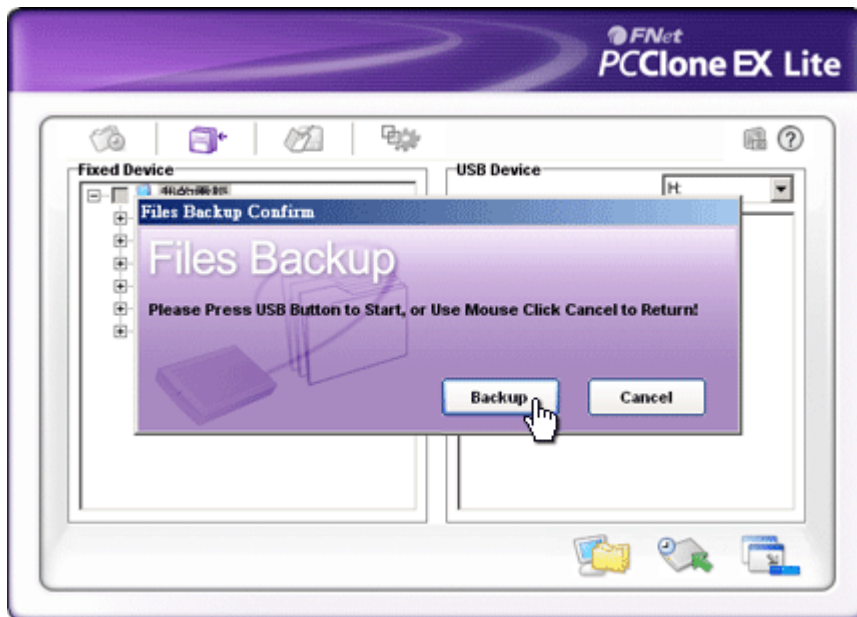
Advertência: o ícone do PCClone EX tem de estar presente no tabuleiro do sistema do ambiente de trabalho antes de ser premido o botão "COPY" (copiar) no **Prestigio Data Safe III**.



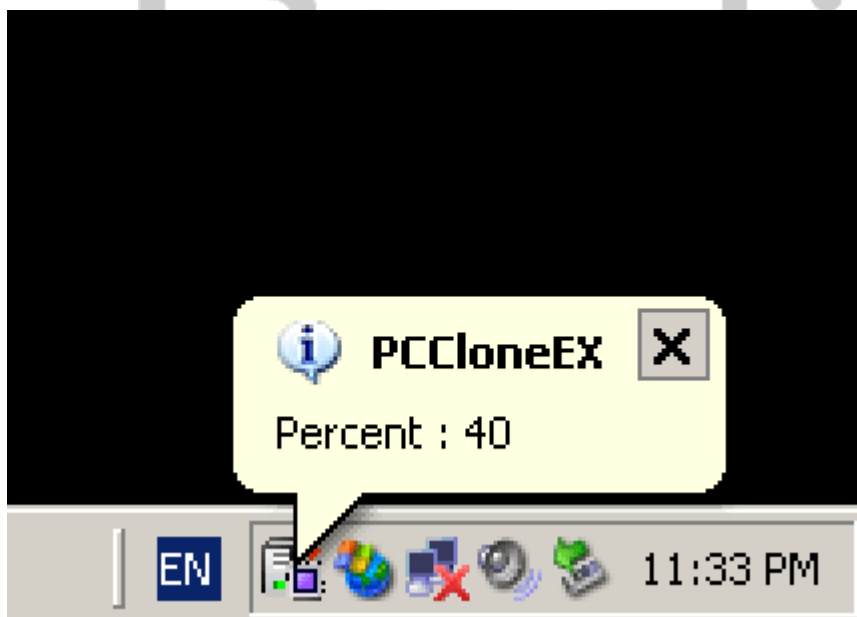
COPY



1. No ambiente de trabalho, clique no atalho "PCCloneEX" para executar o programa.
2. Basta premir o botão "COPY" (copiar) na caixa externa

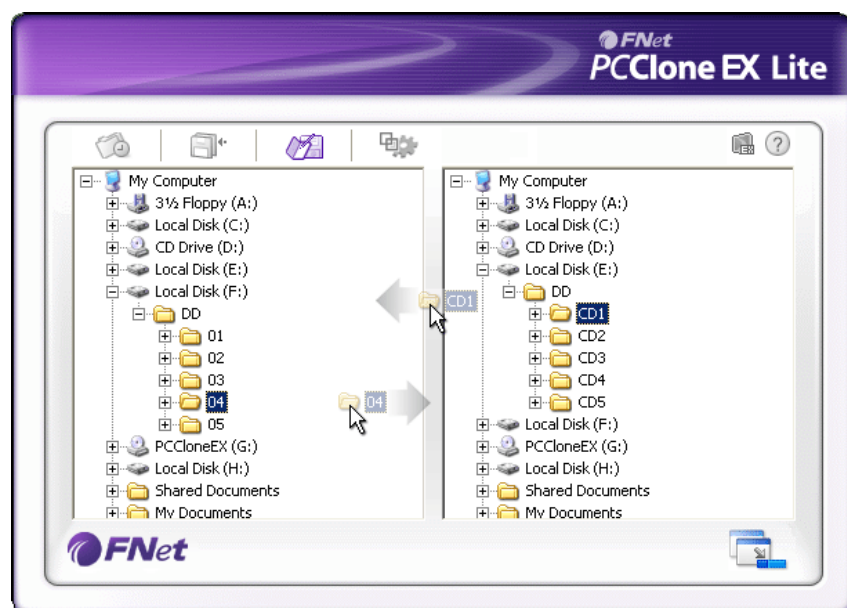


3. Aparece uma caixa de diálogo a confirmar a acção de cópia de segurança de ficheiros. Clique em "Start" (Iniciar) ou prima novamente o botão "COPY" (copiar) no **Preço** Data Safe III para continuar. Clique em "Cancel" (cancelar) para cancelar a acção.



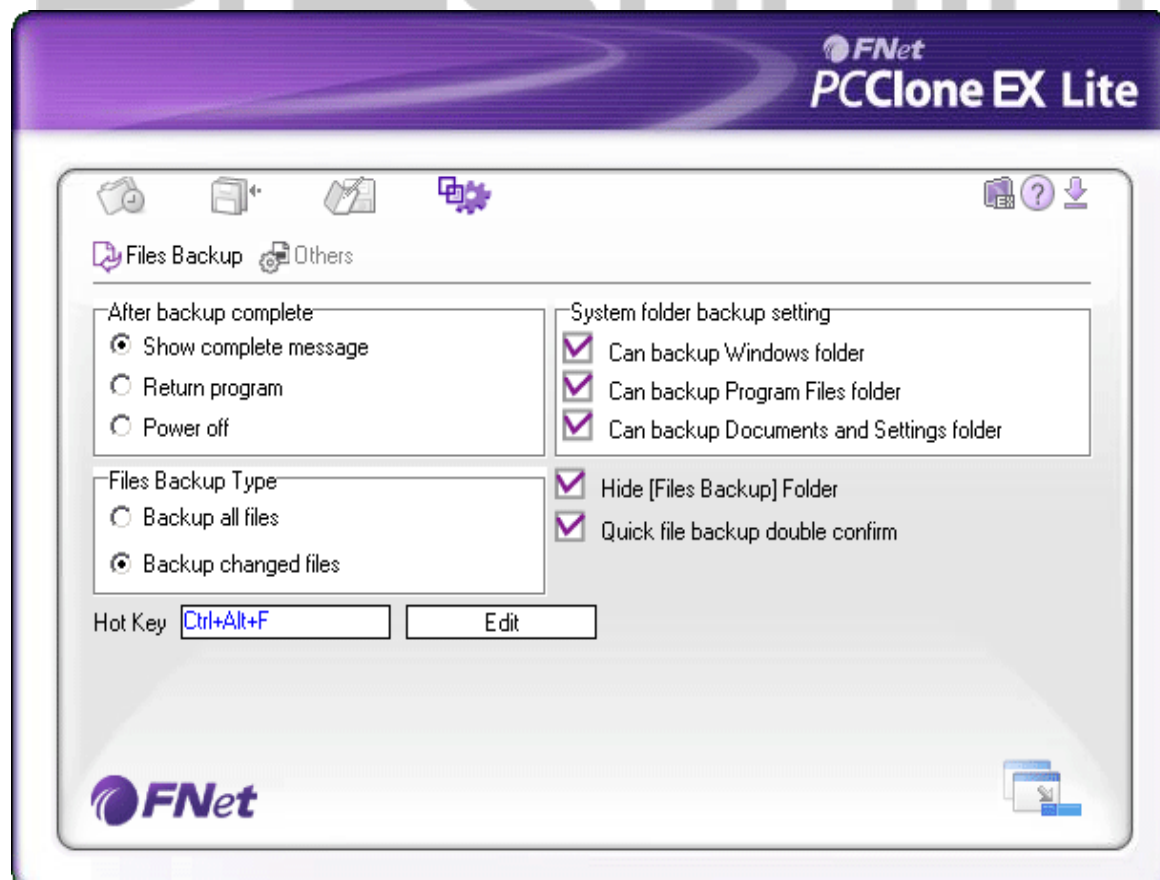
4. Durante a operação de cópia de segurança, o ícone do PCClone EX piscará no tabuleiro do sistema do ambiente de trabalho. Aparece uma caixa de diálogo tipo "balão" a incrementos de 10% a indicar a percentagem do progresso global.
5. Concluída a operação de cópia de segurança, aparecerá outra caixa de diálogo tipo "balão" a partir do ícone do PCClone EX a indicar a conclusão da cópia de segurança.

2.3.5 Gestor de ficheiros



O Gestor de Ficheiros do PCClone EX funciona de forma semelhante ao Windows Explorer. Os utilizadores podem arrastar livremente ficheiros/pastas entre o disco rígido do computador anfitrião e o **Periférico** Data Safe III. Esta funcionalidade foi concebida para que os utilizadores possam fazer a gestão dos seus ficheiros/pastas sem ter de utilizar o “Windows Explorer” ou “My Computer” (Meu computador).

2.3.6 Setup (Configurar)



Separador Cópia de segurança de ficheiros

Depois da cópia de segurança estar concluída

Actividade do sistema após a criação de cópia de segurança com sucesso. Seleccione “Show complete message” (Mostrar mensagem de conclusão) para apresentar a caixa de diálogo de confirmação, “Return program” (Voltar para o programa) para aceder ao programa e “Power off” (Desligar) para fechar o programa.

File Backup Type (tipo de cópia de segurança)

Opções de cópia de segurança de ficheiros. Seleccione “Backup all files” (Criar cópia de segurança de todos os ficheiros) para criar uma cópia de todos os ficheiros no directório e escolha “Backup changed files” (Criar cópia de segurança de ficheiros alterados) para criar cópias apenas dos ficheiros com modificações.

Hot Key (tecla de atalho)

Ao clicar no botão “Edit” (Editar), aparece uma caixa de diálogo a solicitar ao utilizador que introduza novas combinações de teclas de atalho. Prima simultaneamente duas das seguintes teclas (Shift, Ctrl, e Alt) e uma terceira tecla para criar uma nova tecla de atalho, ou Hot Key. Clique em “Yes” (Sim) para continuar e em “Cancel” (cancelar) para cancelar.

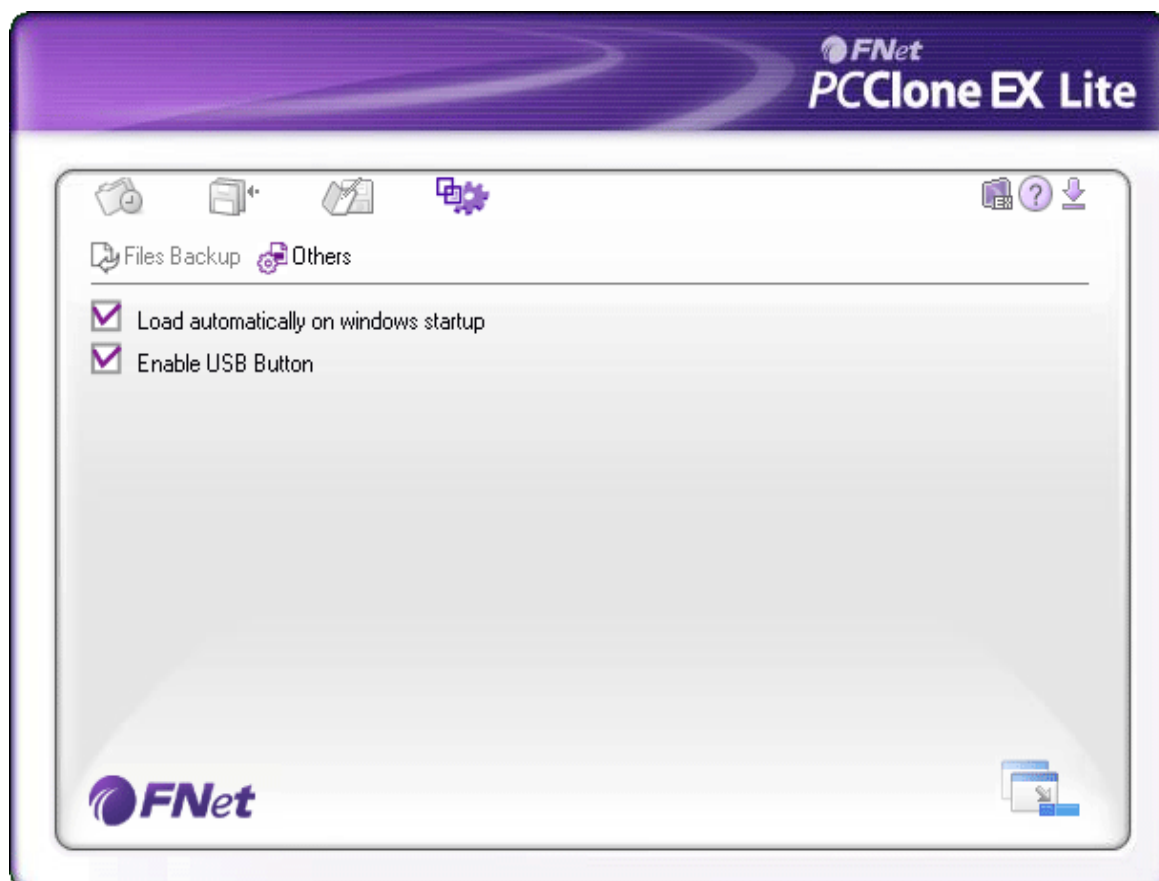
Definição de cópia de segurança da pasta do sistema

Definir restrições de tipo de cópia de segurança de ficheiros. Clique em “Can backup Windows folder” (Criar cópia de segurança da pasta Windows) para permitir a cópia de segurança do Windows, “Can backup Program Files folder” (Criar cópia de segurança de ficheiros de programa) para permite a cópia de segurança de ficheiros de programa e “Can backup Documents and Settings folder” (Criar pasta de cópia de segurança de documentos e definições) para permitir a cópia de segurança da pasta Documentos e Definições.

**Ocultar a pasta [Files Backup] (Cópia de segurança de ficheiros)
Quick file backup Confirmation
(confirmação rápida da cópia de segurança)**

Clique nesta opção para ocultar a pasta Files Backup (Cópia de segurança de ficheiros).

Esta opção está assinalada por predefinição. Ao fazer cópias de segurança de ficheiros/pastas utilizando uma tecla de atalho, aparece uma caixa de diálogo a solicitar a confirmação. Desassinale se necessário.



Separador Outros

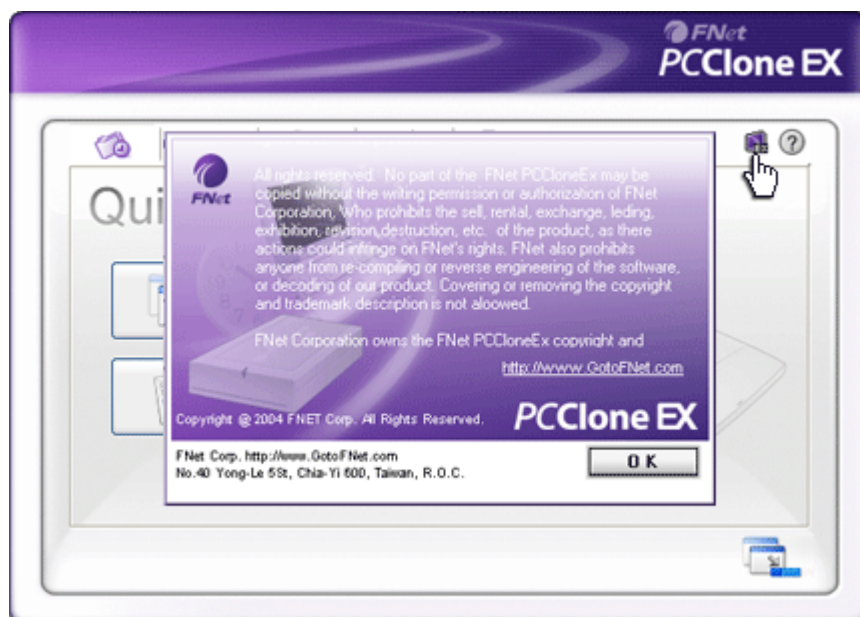
Carregamento automático no arranque do Windows

Esta opção permite que o PCCloneEX seja carregado automaticamente quando é iniciado o Windows. Desassinale se necessário.

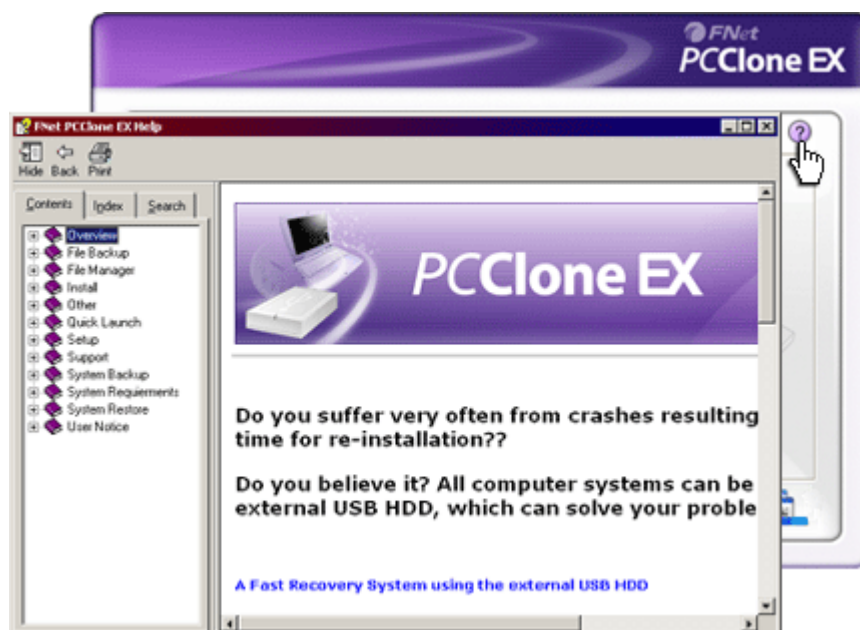
Activar o botão USB

Clique nesta opção para activar o botão COPY (Cópia) para aceder ao serviço de cópia de segurança rápida. Desmarque a opção para desactivar a função do botão.

2.3.7 Outras funções



Clique no ícone “About” (Acerca de) no canto superior direito do ecrã para analisar outras especificações do programa.



Clique no ícone de ajuda em cima à direita para apresentar Help Center, uma ferramenta tutorial que ajuda o utilizador a tirar maior proveito do PCClone EX.

3. Anexo

3.1 Especificações do produto

Características do produto	Resilio Caixa de disco rígido USB Data Safe III com funções de cópia de segurança e segurança com um botão (1-Button), e painel de controlo com botões de fácil utilização.
Interface	Interface USB2.0
Tipo de disco rígido	Disco rígido Serial ATA de 2,5 polegadas

Máx. capacidade do disco rígido 500 GB
Fonte de alimentação Directamente da porta USB

3.2 SO suportado

PC IBM Compatível:

-Microsoft Windows XP / Vista

Mac OS:

-Mac OS 9.x e 10.x ou uma versão superior (apenas formato FAT32)

Linux:

-Linux 2.4 ou superior (apenas formato FAT32)

3.3 Apoio técnico e informação sobre a garantia

Consulte www.prestigio.com para apoio técnico e informação sobre a garantia.

3.4 Declaração de isenção de responsabilidade

Desenvolvemos todos os esforços para assegurar que a informação e procedimentos neste manual do utilizador são rigorosos e completos. Não aceitaremos qualquer responsabilidade por erros ou omissões. Prestigio reserva-se o direito de efectuar quaisquer alterações aos produtos aqui mencionados sem aviso prévio.

3.5 Agradecimentos às respectivas marcas comerciais

- A IBM é uma marca comercial registada da International Business Machines Corporation.
- iBook e iMac são marcas comerciais da Apple Computer, Inc.
- Macintosh, PowerBook, Power Macintosh são marcas comerciais da Apple Computer, Inc.
- Microsoft Windows XP, Windows Vista e são marcas comerciais registadas da Microsoft Corporation nos Estados Unidos e/ou noutros países.

Outros nomes e produtos não referidos acima podem ser marcas comerciais registadas das respectivas empresas.